



ZPRAVODAJ

Informační čtrnáctideník pro občany statutárního města Děčín

náklad 26.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 12 • číslo 19/2014 • 18. 10. 2014

**Města Děčín a Belchatów
podepsala memorandum
o spolupráci str. 2**

**ZOO Děčín přivítala 100.000.
návštěvníkastr. 4**

**Město vyhlásilo anketu 0 nej-
úspěšnějšího sportovce str. 5**

**V ČVUT vzniká nejmodernější
místnost pro vizualizaci
a simulaci str. 10**

Zámek na podzim str. 14

**Brazilská klavíristka
v Děčíně str. 15**

**Hlasovací lístky pro 2. kolo
senátních voleb obdrží voliči ve
volebních místnostech**

Výsledky voleb do Zastupitelstva města Děčín

Ve volbách do Zastupitelstva města Děčín, které se konaly ve dnech 10. - 11. 10. 2014, bylo zvoleno 27 zastupitelů města. Mandát člena zastupitelstva města vzniká zvolením, ke zvolení dojde ukončením hlasování. Dne 14. 10. 2014 vyhlásila Státní volební komise celkové výsledky voleb do zastupitelstev obcí.

Výsledky pro zastupitelstvo města Děčín:

Celkem se volí 27 zastupitelů



Legenda

7 ANO 2011 6 VPM 3 KSČM
6 ČSSD 4 Koalice stran 1 TOP 09

Počet zvolených zastupitelů:

ANO 2011 (23,06 % hlasů)

neobhájí žádný mandát, strana získala 66 423 hlasů (obsadili 7 mandátů)

7

Česká strana sociálně demokratická (19,14 % hlasů)

obhájí 8 mandátů, strana získala 55 118 hlasů (obsadili 6 mandátů)

6

Volba pro město (18,69 % hlasů)

obhájí 6 mandátů, strana získala 53 833 hlasů (obsadili 6 mandátů)

6

Koalice Občanské demokratické strany a hnutí PRO Sport a Zdraví (13,14 % hlasů)

neobhájí žádný mandát, strana získala 37 843 hlasů (obsadili 4 mandátů)

4

Komunistická strana Čech a Moravy (9,03 % hlasů)

obhájí 3 mandátů, strana získala 26 009 hlasů (obsadili 3 mandátů)

3

TOP 09 (5,28 % hlasů)

obhájí 1 mandát, strana získala 15 204 hlasů (obsadili 1 mandát)

1

Piráti za Děčín (4,83 % hlasů)

neobhájí žádný mandát, strana získala 13 896 hlasů (obsadili 0 mandátů)

0

SEVEROČEŠI Děčín (3,98 % hlasů)

neobhájí žádný mandát, strana získala 11 460 hlasů (obsadili 0 mandátů)

0

Strana svobodných občanů (2,85 % hlasů)

neobhájí žádný mandát, strana získala 8 211 hlasů (obsadili 0 mandátů)

0

ANO 2011

7 mandátů 23,06 % hlasů

pořadí zvolený zastupitel

preferenční hlasy

1. Mgr. Marie Blažková

pořadí na kandidátce: 1

48let, ředitelka úřadu práce, Děčín IV-Podmokly

3 130

2. Ing. Jiří Anděl, CSc.

pořadí na kandidátce: 2

56let, vedoucí finančního odboru, Děčín II-Nové Město

2 886

3. Mgr. Tomáš Kohoutek, MBA

pořadí na kandidátce: 3

31let, notář, Děčín VI-Letná

2 812

4. Ing. Vojtěch Ryvola

pořadí na kandidátce: 12

49let, podnikatel, Děčín VI-Letná

2 760

5. Jiří Štajner

pořadí na kandidátce: 9

52let, ředitel Okresní hospodářské komory, Děčín II-Nové Město

2 734

6. Ing. Antonín Hrstka

pořadí na kandidátce: 4

43let, manažér výroby, Děčín III-Staré Město

2 604

7. Ing. Martin Weiss

pořadí na kandidátce: 5

46let, podnikatel, Děčín VI-Letná

2 660

Česká strana sociálně demokratická

6 mandátů

19,14 % hlasů

pořadí zvolený zastupitel

preferenční hlasy

1. MUDr. Ladislav Trněný

pořadí na kandidátce: 7

61let, lékař, Děčín I-Děčín

2 682

2. František Pelant

pořadí na kandidátce: 1

64let, primátor, Děčín IV-Podmokly

2 468

3. Václav Němeček

pořadí na kandidátce: 10

41let, strážník MP, Děčín VIII-Dolní Oldřichov

2466

(pokračování na straně 3)

Města Děčín a Belchatów podepsala memorandum o vzájemné spolupráci

Města Děčín a Belchatów se stala partnerskými městy. Memorandum o spolupráci podepsali děčínský primátor František Pelant a belchatóvský primátor Marek Chrzanowski 30. září v Děčíně.

„Jsem rád, že se nám po letech pravidelných setkání podařilo naše kontakty stvrdit oficiálně podpisem memoranda. Nyní je na obou městech, aby navázala na dosavadní spolupráci. Umím si představit, že společně realizujeme projekty, které budou přínosné pro obě města,“ řekl primátor František Pelant. Město Belchatów má již deset partnerských měst, Děčín celkem pět.



Kontakty mezi městy Děčín a Belchatów v Polské republice byly navázány v roce 2009, kdy se Děčín se zapojil do projektu „Úředníci veřejné správy zemí Visegrádu

- výměna zkušeností“. V rámci tohoto projektu se úředníci z Děčína, polského Belchatowa a maďarského Csongrádu sešli na konferenci, v rámci které si vyměnili své zkušenosti a dobré praxe ze své práce. Do současné doby jsou zástupci města



s městem Belchatów v pravidelném kontaktu, dvakrát do roka se setkávají v rámci městských slavností. Mimoto probíhá pravidelná elektronická komunikace zaměřená na výměnu zkušeností. Město Belchatów je velmi aktivní, realizuje se svými partnerskými městy projekty, snaží se čerpat finance z evrop-

ských fondů. Děčín si od spolupráce slibuje bližší navázání kontaktů mezi úředníky, občanskými sdruženími, školami, sportovními



oddíly či kulturními spolky. Belchatow je okresní město, které je vzdálené 50 km od Lodže a 150 km od Varšavy. Je významným dopravním uzlem a jedním z nejdůležitějších průmyslových center regionu. Je městem mladých lidí s 65 tisíci obyvateli. V hospodářské oblasti je dominantou těžba uhlí, průmysl pohonných hmot a energetiky, stavebnictví, obchod a služby. Belchatów je za



měřen na realizaci nových investic, které jsou šancí města na jeho další rozvoj. (romi)



Město chce rekonstruovat sídliště v Bynově

Obyvatelé sídliště v Bynově se sešli se zástupci města, aby společně diskutovali o plánovaném projektu revitalizace sídliště Bynov.

Ministerstvo pro místní rozvoj každoročně vyhlašuje dotační titul Podpora regenerace panelových sídlišť, město Děčín chce tuto dotaci získat a využít ji na revitalizaci sídliště v Bynově. „Maximální dotace, kterou můžeme získat, je 4 mil. Kč, spoluúcast města je 30%. Celkem tedy můžeme investovat 5,7 mil. Kč. Jsme si vědomi toho, že částka není příliš velká. Nicméně

o tuto dotaci budeme žádat i v dalších letech a věříme, že se sídliště postupně upraví tak, aby splňovalo požadavky na moderní bydlení,“ řekl František Pelant, primátor města. Potřeby obyvatel sídliště zjišťovalo město pomocí dotazníku. „Dotazníková akce proběhla před prázdninami. Díky tomu nyní víme, co zdejší obyvatelé nejvíce potřebují,“ doplnil primátor. Z dotazníko-

vého šetření vyplynulo, že zdejší obyvatelé nejvíce trápí například počet parkovacích míst, nedostatek dětských a sportovních hřišť nebo nedostatek míst pro odpočinek. Projekt na revitalizaci sídliště je rozdělen do 5 etap. V první etapě byla na základě výsledků dotazníkového šetření vybraná ulice Na Pěšině. Dotaci musí město použít na komplexní úpravu sídliště, není

možné z ní opravit pouze komunikace, nebo vytvořit nová parkovací místa. Projekt tedy zahrnuje úpravu parkovacích míst, přechodů pro chodce, rekonstrukci schodů, úpravu zeleně, instalaci podzemních kontejnerů, nová dětská hřiště a nový mobiliář. Pokud s žádostí město uspěje, mohly by práce začít začátkem léta příštího roku. (smk)

Deratizace města pokračuje

V termínu od 29. září do 26. října probíhá podzimní vlna deratizace města. Město za ni zaplatí zhruba 100 tisíc korun.

Jednotlivé etapy pokládek deratizačních nástrah jsou prováděny ve stejném časovém období. Shodný je jak způsob, tak druh pokládané nástrahy. Provádí se povrchová (objekty a prostranství) i podpovrchová pokládka (dešťové a kanalizační vpusti, nory).

Na odbor životního prostředí byla od května do září podána řada oznámení na výskyt škodlivých hlodavců v těchto částech města: Děčín 1 – ul. Tyršova, část ohraničená ul. 28. října – Nerudova – Hálkova – Sládkova; Děčín 2 – ul. Purkyňova, ul. Kamenická; Děčín 3 – ul. Kladenská; Děčín 4 - lokalita Škrabky, ul. Podmokelská, Ruská, Plzeňská,

okolí Jílovského potoka, a obchodního domu, ul. Raisova, Jeronýmova, Divišova, ul. Teplická; Děčín 6 – sídliště Želenice, ul. J. z Poděbrad; Děčín 9 – ul. Na Pěšině. Je několik lokalit, kde je potřeba s odkazem na výsledek loňské podzimní akce a opakovaných podnětů deratizaci provést v maximálně možném rozsahu. Jedná se o Děčín 1 – okolí Zámeckého rybníka, Děčín 2 – ul. Kamenická, Děčín 3 – ul. Kladenská, Žerotínova, Růžová a Děčín 4 – okolí Jílovského potoka, ul. Příbramská, Ruská, Podmokelská a Teplická. Trvalým problémem, který přispívá ke zdárnému množení škodlivých hlodavců, je především nepořádek,

který je pro hlodavce jak zdrojem potravy, tak místem pro hnízdění. Nepořádek není jen na volném prostranství, velkým problémem bývají dvory a sklepní (suterénní) prostory domů, mnohdy soukromé objekty a domy obývané „nepřizpůsobivými“ obyvateli.

Město doporučuje všem provést deratizaci svých pozemků – objektů v termínu shodném s plošnou deratizací města, čímž bude zajištěn maximální deratizační efekt. Náklady související s deratizací hradí majitel, příp. uživatel objektu či pozemku. V průběhu celé akce mohou občané sdělovat své postřehy, připomínky a požadavky na odbor životního pro-

středí – Ing. Moučková (tel. 412 591 465) nebo na koordinující firmu - p. Toman (tel. 603 879 021). (mm)



MĚSTO DĚČÍN
ZPRAVODAJ
Informační zpravodaj pro občany statutárního města Děčín

Své náměty, připomínky a dotazy můžete posílat na adresu: tiskovy.mluvci@mmdecin.cz

Inzerce ve Zpravodaji:

777 325 052
603 483 848
e-mail: reklama@ji.cz

Výsledky voleb do Zastupitelstva města Děčín

(pokračování ze strany 1)

4. MUDr. Anna Briestenská
pořadí na kandidátce: 3
67let, lékařka, Děčín II-Nové Město

2 439

5. Jaroslav Foldyna
pořadí na kandidátce: 5
54let, poslanec, Děčín IV-Podmokly

2 372

6. Pavel Sinko
kandidátní listina: Česká strana sociálně demokratická
pořadí na kandidátce: 2
71let, náměstek primátora, Děčín VI-Letná

2 331

Volba pro město **6 mandátů, 18,69 % hlasů**
pořadí zvolený zastupitel preferenční hlasy

1. Ing. Valdemar Grešík
pořadí na kandidátce: 1
51let, majitel firmy na výrobu čajů a radní města, Děčín XIX-Čechy

3 433

2. Mgr. Hana Cermonová
pořadí na kandidátce: 2
51let, náměstkyně primátora, Děčín IX-Bynov

2 533

3. Šárka Zimová Dostálová
pořadí na kandidátce: 4
41let, ředitelka Slunečnice, o.s., radní města, Děčín I

2 424

4. MVDr. Jana Bednarska
pořadí na kandidátce: 14
45let, veterinární lékařka, Děčín IV-Podmokly

2 232

5. Hana Pacinová
pořadí na kandidátce: 8
44let, ředitelka mateřského centra Bělásek, Děčín IV-Podmokly

2 209

6. Hynek Plachý
pořadí na kandidátce: 3
39let, finanční ředitel, Děčín I-Děčín

2 102

Koalice Občanské demokratické strany a hnutí PRO Sport a Zdraví **4 mandáty, 13,14 % hlasů**
pořadí zvolený zastupitel preferenční hlasy

1. Ing. Vladislav Raška
pořadí na kandidátce: 1
53let, ekonom, Děčín II-Nové Město

2 299

2. MUDr. Jiří Zeman
pořadí na kandidátce: 4
47let, lékař, Děčín VI-Letná

1 876

3. Dagmar Toncarová
pořadí na kandidátce: 2
61let, fyzioterapeutka, místonáčelnice Česk.obce sokolské, Děčín XVIII-Maxičky

1 743

4. Mgr. Václav Lešanovský
pořadí na kandidátce: 6
67let, ředitel školy, Děčín VI-Letná

1 713

Komunistická strana Čech a Moravy **3 mandáty, 9,03 % hlasů**
pořadí zvolený zastupitel preferenční hlasy

1. Doc. Dr. Václav Šenkýř, CSc.
pořadí na kandidátce: 1
73let, organizační a ekonomický poradce, Děčín IX-Bynov

1 224

2. RSDr. Jaroslav Horák
pořadí na kandidátce: 2
64let, zastupitel Ústeckého kraje, Děčín IV-Podmokly

1 143

3. Daniela Trojanová
pořadí na kandidátce: 2
62let, ekonomka, Děčín XXXI-Křešice

1 072

TOP 09 **1 mandát, 5,28 % hlasů**
pořadí zvolený zastupitel preferenční hlasy

1. Mgr. Milan Rosenkranc
pořadí na kandidátce: 2
65let, ředitel muzea, Děčín IV-Podmokly

1 149 (idnes.cz)

Ode dne následujícího po dni vyhlášení výsledků voleb, tj. od 15. 10. 2014, počíná běžet deseti-denní lhůta pro možnost podání návrhu na neplatnost voleb, neplatnost hlasování nebo neplatnost volby kandidáta. Ustavující zasedání nově zvoleného Zastupitelstva města Děčín bude svolávat dosavadní primátor po uplynutí lhůty pro podání návrhu na neplatnost voleb nebo neplatnost hlasování tak, aby se konalo do 15 dnů ode dne uplynutí této lhůty. Ustavujícím zasedání předsedá zpravidla dosavadní primátor, případně nejstarší člen zastupitelstva města do doby, než je zvolen nový primátor.



foto: Princíp
Ve Společenském domě Střelnice se v pondělí 13. října konalo další setkání občanů a vedení města. Společně diskutovali například na téma sociální problematika a vyplácení sociálních dávek. Hosty setkání byli Marie Blažková, ředitelka děčínské pobočky Úřadu práce ČR, Lenka Šimůnková z Krajské hygienické stanice, plukovník Daniel Plechatý, zástupce vedoucí územního odboru Děčín Policie ČR, Radek Jiránek, zástupce ředitelky Odboru prevence kriminality Ministerstva vnitra ČR.

Proč otevřená data a jaký mají přínos pro veřejnou správu?

V budoucnu se otvírání dat a zveřejňování informací většina subjektů veřejné správy nevyhne. Zveřejňování dat přináší, kromě prestiže i důvěryhodnost úřadu. Je také možné minimalizovat četnost dotazů na různé typy informací. Pokud bude možné propojit data s jinými úřady a subjekty, získáme další nové poznatky a pohledy. Naskytá se zde možnost cesty, kdy informace, které se dnes předávají v listinné podobě, zasílají emailem nebo předávají přes různé portály, by stát mohl získat sám svoji aktivitou s možností propojit data s dalšími subjekty bez dalších nároků na veřejnou správu.

Otevřená data jsou data zveřejněná na internetu, která musí být úplná, snadno dostupná, strojově čitelná, zpřístupněná a dosažitelná za jasně definovaných podmínek užití dat s minimem omezení a současně dostupná uživatelům při vynaložení minima možných nákladů.

Otevřená a propojitelná data

Již v roce 2012 byly v oblasti otevřených dat v České republice podniknuty aktivity v rámci Partnerství pro otevřené vládnutí. Jednou z těchto aktivit byl i vznik tzv. akčního plánu. Tento plán také mimo jiné stanovil zpřístupnění dat a informací, včetně zajištění právní a technické otevřenosti dat, vytvoření infrastruktury otevřených dat a jejich pravidel v oblasti veřejných zakázek s tím, že bude vytvořen a udržován katalog otevřených dat, který umožní snadné vyhledávání datových množin různých orgánů veřejné správy. Výsled-

kem akčního plánu bylo vytvoření katalogizace otevřených dat veřejné správy v České republice a metodiky publikace otevřených dat. Bližší informace lze nalézt na <http://www.korupce.cz/assets/partnerství-pro-otevrene-vladnutí/otvorena-data/Koncepce-katalogizace-otevrenych-dat-VS-CR---zkracena-verze.pdf> a http://www.korupce.cz/assets/partnerství-pro-otevrene-vladnutí/otvorena-data/Metodika_Publ_Open-Data_verze_1_0.pdf.

V této souvislosti je nutné upozornit, že do dnešního dne centrální katalog otevřených dat nebyl zprovozněn.

Na úrovni Evropské unie jsou otevřená data podporována směrnici 2003/98/ES o opakovaném použití informací veřejného sektoru a novelizovanou směrnicí 2013/37/EU ze dne 26. června 2013. Směrnice stanoví, že členské státy do 18. července 2015 přijmou a zveřejní právní a správní předpisy nezbytné pro

dosažení souladu s touto směrnicí. Nejvýznamnějšími body novelizované směrnice jsou:

Obecná zásada

Dokumenty (data), na které se směrnice vztahuje, musí být v souladu s podmínkami směrnice opakovaně použitelné pro komerční i nekomerční účely.

Strojová čitelnost

„Subjekty veřejného sektoru poskytují své dokumenty v jakémkoliv již existujícím formátu nebo jazyce, a pokud je to možné a vhodné, v otevřeném a strojově čitelném formátu spolu s jejich metadaty. Formát i metadata by měla co nejvíce splňovat formální otevřené normy“.

Tato směrnice bude v České republice realizována formou změn zákonů č. 365/2000 Sb., o informačních systémech veřejné správy, ve znění pozdějších předpisů, část o otevřených

datech připravuje Ministerstvo vnitra a zákona 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.

Ministerstvo vnitra představilo úkoly a harmonogram pro rok 2014, který předpokládá, že bude aktualizována metodika publikace otevřených dat, zpracován katalog otevřených dat, vytvořeny a zveřejněny výukové materiály a také školení pro zaměstnance orgánů veřejné moci, včetně metodické podpory pro vybrané orgány veřejné moci. Termín realizace projektu je plánován v termínu říjen 2014 až listopad 2015.

Předpokládá se, že v programovém období 2014 – 2020 vznikne povinnost respektovat a aplikovat principy open data pro všechny relevantní subjekty.

*Ing. Luděk Galbavý,
člen Komise pro informatiku SMO*

Komunitní centrum mládeže Kamarád oslavilo desáté výročí

Centrum Kamarád vzniklo v roce 2004 za významné finanční podpory Prof. Dr. Wolfganga Marcuse, bývalého poslance SPD NSR. Funguje v prostorách Základní školy v Boleticích nad Labem.

Činnosti při jeho vzniku koordinovalo Občanské sdružení Spektrum. Centrum podporuje také statutární město Děčín, Úřad práce a Základní škola v Boleticích. Komunitní centrum dětí a mládeže je otevřeno v pracovní dny od 9.00 do 17.00 hod. Dopoledne jsou organizovány činnosti pro maminky s dětmi. Od 12 do 13 hodin si děti, zejména z I. stupně ZŠ, mohou přijít napsat své úkoly a připravit se na vyučování. V odpoledních ho-

dinách zde probíhají pravidelné zájmové kroužky. Pozdní odpolední hodina je vždy oddechová, relaxační, kdy děti zpívají, zkouší nové tance a hrají různé hry. Centrum dětí navštěvuje denně kolem 60 dětí ve věku od 6 do 18 let. Desáté výročí si Centrum připomnělo 2. října, kdy uspořádalo setkání s kulturním programem. Akce se zúčastnili mimo jiné také podporovatelé z Německé spolkové republiky a primátor města František Pelant.

Nové garáže a technika pro hasiče

Do zhruba poloviny prosince letošního roku by měla být firmou PSD s.r.o. dokončena realizace investiční akce „Přístavba garáží pro 2 zásahová vozidla sboru dobrovolných hasičů v ulici Spojenců, Děčín XXXII – Boletice nad Labem“.

Přístavbou i rekonstrukcí stávající jedné garáže bude dosaženo po mnoha letech toho, že všechna tři zásahová vozidla boletické hasičské dobrovolné jednotky, která je jednou z organizačních složek města, budou definitivně garážována pod střechou. Zároveň z nově přistavěné garáže budou obě nákladní cisternová vozidla moci vyjždět přímo do ulice, a tedy bez složitého manévrování ve dvoře, jak tomu bylo doposud. Zásahový dopravní automobil, který byl dříve celoročně parkován venku pod přístřeškem, bude mít stání v již existující garáži s upravenou podlahou. Investice města za 1,8 mil. Kč přispěje ke zvýšení akceschopnosti boletické jednotky a zlepšení podmínek pro práci její členů. Na lepší podmínky k zásahové

činnosti se mohou těšit také dobrovolní hasiči z Horního Žlebu, kteří zmodernizují svůj vozový park ještě letos v rámci vysoutěžené veřejné zakázky, a to zcela novou cisternovou automobilovou stříkačku Scania. O výběru dodavatele Strojírna Potůček, s.r.o. rozhodla rada města a kupní smlouvu na toto hasičské vozidlo nové koncepce za 6,159 mil. Kč již podepsal primátor města.



Město vyhlásilo anketu 0 nejúspěšnějšího sportovce

Tradiční anketa 0 nejúspěšnějšího sportovce roku 2014 odstartovala. Až do konce října mohou sportovní kluby do ankety nominovat své svěřence, kteří uspěli na soutěžích mistrovství světa, Evropy nebo republiky.

Posledních devět let oceňuje primátor města sportovce společně s Cenou města na významném společenském večeru v prostorách zámku. „Jsem rád, že město může podpořit nadějně sportovce. V dnešní uspěchané době, kdy většina mladých sedí doma u počítače, je třeba ocenit ty, kteří se věnují sportu a ještě tak dobře reprezentují naše město,“

řekl František Pelant, primátor města. Kluby mohou nominovat pouze ty sportovce, kteří dosáhli první, druhé nebo třetí místo v nejvyšších soutěžích a to v kategoriích do 18 let, nad 18 let, mládežnické kolektivy a trenér. Nominace posílejte na adresu: Magistrát města Děčín, Odbor školství a kultury, Mírové náměstí 1175/5, 405 38, Děčín IV.

Setkání u příležitosti 10. výročí Centra sociálních služeb

Centrum sociálních služeb Děčín, p.o. je největším poskytovatelem sociálních služeb na Děčínsku. Mezi jeho klienty patří senioři, osoby se zdravotním postižením, lidé v nepříznivé životní situaci, či v krizi a samozřejmě jejich rodinní příslušníci. Kvalitní sociální služby poskytuje již 10. rokem.

A právě 10 let působení si připomněli zaměstnanci, sponzoři a lidé, kteří mají k organizaci blízko, na setkání počátkem října v konferenční místnosti hotelu Výpřež. Celou akci zahájili zástupci statutárního města Děčín, jež je zřizovatelem Centra, primátor František Pelant, náměstek Pavel Sinko a náměstkyně Hana Cermonová. „Centrum sociálních služeb je pro mnohé obyvatele města nedílnou součástí jejich života. Věřím, že práce jednotlivých středisek se bude neustále

zlepšovat a služby pro klienty se budou rozšiřovat,“ doplnil primátor František Pelant.

Setkání bylo koncipováno jako představení jednotlivých středisek, seznámení veřejnosti s jejich činností a současně s plány do budoucna. Celý blok zahájila ředitelka organizace Jana Skalová: „Za 10 let činnosti prošla organizace celou řadou změn, přičemž o spoustě u nich se dá hovořit jako o změnách zásadních. Vzrostl počet sociálních služeb, které poskytujeme, zvyšuje

se odbornost našich zaměstnanců a samozřejmě přibývá klientů. Věříme, že ve spolupráci s městem Děčín se nám podaří naše služby dále zkvalitňovat.“

V programu promluvili vedoucí jednotlivých středisek, kteří přiblížili fungování svých služeb a změny, kterými prošly za uplynulé období. CSS je zapojeno do několika projektů, na setkání zazněly informace o průběhu projektu Následná péče Děčín a Akreditované vzdělávání zaměstnanců CSS. V závěru

setkání zaznělo několik slov o budoucnosti financování sociálních služeb a přítomní se dozvěděli o úspěších v sociální politice města Děčín.

„Ráda bych poděkovala všem zaměstnancům, kteří se za dobu existence CSS zasloužili o dobré jméno organizace a odvedli zde pořádný kus kvalitní práce,“ dodala závěrem ředitelka Jana Skalová.

Více informací o činnosti Centra najdete na www.cssdecin.cz.

(kp)

Zoo přivítala návštěvníka číslo 100.000!

V neděli 12. října krátce po poledni přivítala děčínská zoologická zahrada svého 100.000. návštěvníka. Stal se jím pan Jaroslav Jukl z Ústí nad Labem, který do zoo vyrazil s celou svojí rodinou.

„Nedělní výlet do Děčína vymysleli naši synové, kteří si právě nyní užívají lezení na via ferratě. Zbytek rodiny šel s malou vnučkou Markétkou do zoo. Z výhry máme upřímnou radost, vůbec jsme to nečekali a vlastně jsme ani nevěděli, že děčínská zoo na stotisíciho návštěvníka čeká,“ uvedl Jaroslav

Jukl. Jubilejní návštěvník získal jako odměnu získal rodinnou permanentní vstupenku platnou na jeden rok, zážitkový program, při kterém bude moci strávit den s ošetřovateli a nechyběl ani balíček propagačních předmětů zoo. Stotisícovou hranici návštěvnosti pokořila Zoo Děčín poprvé v její pětadesátileté historii.



„Konečně chytrý firemní program přesně pro nás.“

Ing. Michal Procházka
ředitel společnosti

Firmu mám jako na dlani!

- Dokonalý přehled o firmě odkudkoli
- Bezpečný provoz v síti i v cloudu
- Platíme jen za to co potřebujeme

Nyní upgrade na rok 2015 **ZDARMA!**

Zvládnout DUEL je snadné!
Seznamte se ZDARMA každý pátek v České Lípě. Více na www.jezeksw.cz

Účetnictví každé 4. firmy v ČR je vedeno v programech Ježek software. Zjistěte proč...

MOŠTÁRNA A PÁLENICE

Opět jsme otevřeli naši moštárnu a pálenici.



- Jako jediní v regionu disponujeme měděnou destilační aparaturou, na které dosahujeme vysoké kvality a jemnosti destilátů.
- Zpracujeme Váš kvas nebo naložíme Vaše ovoce do nerezových kvasných nádob, kde probíhá kvašení bez přístupu vzduchu.
- Můžete si u nás nechat vyrobit mošt na rakouské moštovací lince Voran. Používáme pásový lis, ze kterého přejde do moštu maximum dužiny.
- Můžeme Vám také odstopkovat vinnou révu.

OTEVÍRACÍ DOBA:

Pondělí	8.00 - 12.00, 13.00 - 16.00 hod.
Úterý	8.00 - 12.00, 13.00 - 16.00 hod.
Středa	8.00 - 12.00, 13.00 - 17.00 hod.
Čtvrtek	8.00 - 12.00, 13.00 - 16.00 hod.
Pátek	8.00 - 12.00, 13.00 - 16.00 hod.
Sobota	8.00 - 15.00 hod.



WWW.MOSTARNAGRESIK.CZ

V areálu firmy Valdemar Grešík – Natura • Saská 134, Děčín – Bělá
tel.: 603 293 986 • e-mail: mostarna@gresik.cz



PROJEKT „MÍT PRÁCI A BÝT JAKO OSTATNÍ“

spolufinancovaný z prostředků ESF prostřednictvím Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost a státního rozpočtu ČR

DOBA TRVÁNÍ PROJEKTU 15.3.2013 – 14.3.2015

CÍLE:

1) Posílit pracovní a společenskou integraci lidí s postižením
2) Zajistit sociální a motivační podporu při změnách v zaměstnání
3) Zajistit pracovní podmínky a dovednosti vedoucí ke zvládnání práce a její udržení
4) Zajistit takové formy pracovních úvazků, aby odpovídaly schopnostem a postižení

CÍLOVÁ SKUPINA:

Osoby s mentálním, tělesným a kombinovaným postižením ústeckého kraje (především děčínského a ústeckého okresu) **ve věku od 16 do 64 let**, kteří již úspěšně **absolvovali pracovní trénink** v rámci sociálních služeb (kdekoliv)

NABÍZÍME:

- **kvalitní přípravu** (motivace a vzdělávání v délce až 2 měsíce) **pro úspěšné uplatnění na trhu práce**
- **placenou pracovní praxi** na pracovišti za stálé podpory asistenta **v pracovní i sociální rovině** (v délce 3 měsíců)
- úspěšný absolvent praxe má možnost získat **nové a skutečně placené pracovní místo na pracovní smlouvu** na dobu 1 roku s možností podpory asistenta

PRACOVNÍ PODMÍNKY:

- pracovní úvazek se volí dle individuálních možností účastníka
- platové ohodnocení dle výše úvazku
- práce je ohodnocena minimální mzdou

KONTAKT:
Mgr. Dagmar Radvanová - vedoucí sociálních služeb a vedoucí projektu EU, tel. 731 653 326, email: cds@slundecin.org



CESTA DO SVĚTA - SLUNEČNICE, o.s.

CESTA DO SVĚTA – SLUNEČNICE, O.S. SOCIÁLNĚ TERAPEUTICKÉ DÍLNÝ

Poslání Cesty do světa - Slunečnice, o.s.:
ČLOVĚK S POSTIŽENÍM JE PŘÍROZENOU A HODNOTNOU SOUČÁSTÍ SPOLEČNOSTI

Poslání sociálně terapeutických dílen:
PODPORA PRACOVNÍCH NÁVYKŮ A DOVEDNOSTÍ

CÍLE:

1) zprostředkovat pracovní zkušenost a pracovní nácvik
2) podpořit samostatnost a tím omezit závislost na druhých
3) dostatečně informovat a připravit uživatele služby na pracovní poměr
4) těm lidem, kterým jejich postižení brání mít trvalý pracovní poměr, najít jinou formu pracovního uplatnění

CÍLOVÁ SKUPINA:
Lidé s mentálním, tělesným a kombinovaným postižením od 16 do 64 let ústeckého kraje (především děčínského a ústeckého okresu).

JAKÉ ČINNOSTI POSKYTUJEME?

1) **podpora pracovních návyků a dovedností**
V Hudečkově ulici 1:
a) **svičárna**
b) **Tréninkový program úklidových a domácích prací**

Na Zámku Děčín:
c) **Tréninkový program v kavárně Na Cestě**

2) **nácvik dovedností pro soběstačnost a sociální začlenění**
3) **pomoc při hygieně**
4) **pomoc při stravování**

Služba sociálně terapeutických dílen je podle zákona 108/2006 Sb. o sociálních službách poskytována zdarma.

Schůzka v Domově pro seniory v Krásnostudenecké

Děčínský Domov pro seniory má kromě svého hlavního působiště na Kamenické ulici svůj úsek také v ulici Krásnostudenecká.

A právě tam se sešli rodinní příslušníci klientů, aby byli ředitelkou organizace Janou Skalovou a vedením Domova Jiřím Hatlapatkou informováni o zrušení tohoto pracoviště po skončení rekonstrukce objektu na Kamenické. Ten bude po

všech stránkách vyhovovat potřebám klientů. Přestěhování klientů by se mělo uskutečnit v druhé polovině roku 2015, po konečné kolaudaci zbývajících prostor. Vedení rovněž zodpovědělo dotazy přítomných na fungování a budoucnost služby.

Plot ze zeravů na Folknářích

Na základě žádostí občanů na hřbitově Folknáře bylo provedeno místní šetření v horní části hřbitova.

Za hrobovými zařízeními a mezi nimi roste živý plot ze zeravů. Živý plot je již přestálý a řezem by došlo ke snížení estetické hodnoty. Město Děčín zahrnulo do plánu na rok 2015 odstranění starých zeravů a nahrazení zeravy novými.

KRÁTKÉ ZPRÁVY

Primátor navštívil stavbu tržiště

Primátor města František Pelant se na kontrolním dnu stavby revitalizace tržiště setkal se zástupci prováděcí firmy. Společně řešili drobné problémy, které se při realizaci vyskytly. „Tržiště je na Husově náměstí v podstatě historicky dané. Nakupovat sem chodili již naši rodiče. Jsem tedy rád, že se nám podařilo prosadit jeho obnovu a ze zastrčeného koutu se stane příjemné místo, kde se budou potkávat lidé,“ vysvětlil primátor. Za celkové odvodnění plochy, částečnou opravu kanalizace, nové povrchové úpravy, navrácení a zprovoznění kašny, nové lavičky, osvětlení a rozvod elektřiny pro potřeby trhů zaplatí město ze svého rozpočtu skoro 5 milionů korun. Práce mají být hotovy koncem měsíce října.

Sestry s výzvou nesouhlasí

Na zářijovém zasedání zastupitelstva města se v diskusi hovořilo o údajné nespokojenosti zdravotních sester v děčínské nemocnici. Občanka města, paní Vacková, na jednání přečetla výzvu zdravotního personálu, ve které upozorňují na neuspokojivou a dlouhodobě nepříznivou situaci. Výzva byla rovněž přednesena na zasedání Zastupitelstva Ústeckého kraje 3. září. Na výzvu reagovaly zdravotní sestry ARO Nemocnice Děčín, které zaslaly své vyjádření generálnímu řediteli Krajské zdravotní, a.s. hejtmanovi kraje, primátorovi města Děčína a ředitelství děčínské nemocnice. Podle sester jsou tvrzení ve výzvě lživá a neztotožňují se s nimi. Dále prohlašují, že stojí za vedením děčínské nemocnice i vedením oddělení ARO.

Sotva zasedli do lavic, už vyrazili do světa

Všechny třídy 1. ročníku děčínské průmyslovky vyrazily v září na třídení odborné exkurze. Strojáři a elektrotechnici z Letné si užili slunečné babí léto v Krkonoších.

Navštívili tady Středisko ekologické výchovy a etiky Rýchory – SEVER, seznámili se s provozními podmínkami a technických zájemů místních lanovek a při zpáteční cestě podnikli v Muzeu ŠKODA AUTO poutavou, interaktivní a multimediální procházku historií této automobilky.

Kromě exkurzí zůstal čas i na výšlap na Sněžku, sportování, hry a další aktivity, které přispěly k lepšímu poznání spolužáků a stmelily nové třídní kolektivy.

Stavaři a studenti dopravních oborů měli ve Sportlife centru v Rumburku na programu zejména přednáškové bloky zaměřené na dopravu (ve spolupráci s ČVUT), někteří navštívili Skleněnou manufakturu v Drážďanech, jiní zámek Štířín a Letiště Václava Havla, všichni si společně zaspotovali.

Doufáme, že chuť poznávat nové věci a dobrá pohoda budou provázet žáky i po další školní měsíce.
(A. Sklenářová, VOŠ a SPŠ strojní, stavební a dopravní)

Pátáci na Řípu a v Mělníku

Začátek nového školního roku si třída V. A z Máchovky zpestřila výpravou na horu Říp a do Mělníka. Výlet se vydařil, počasí přálo a tak jsme za modré oblohy mohli vyšlapat na památnou horu.

Prohlédli jsme si rotundu sv. Jiří a poté děti ve skupinkách zahrály 4 české pověsti, někteří si na tento velký kopec vynesli i převleky! Pověsti měly úspěch, nejen u nás, diváků z Máchovky, ale dokonce nás přišli pochválit i náhodně přihlížející turisté, kterým se výkony děti moc líbily.

V Mělníku jsme měli dost času na prohlídku soutoku Labe s Vltavou u mělnického zámku. Někteří na sluníčku na lavičkách baštili další část svačiny, jiní obléhali vyhlídkový dalekohled, který po vhození pár korun nechal děti nahlížet do

dálí nekonečně dlouho. Následná návštěva kostnice byla zajímavá, i když pro některé strašidelná. No a pak už slíbené utrácení kapesného na náměstí - suvenýry, dárky pro rodiče, zmrzlinky a jiné dobroty....A ta hudba, která náměstím zněla, přicházela z klavíru umístěného v podloubí - hrály naše děti - Saša, Anetka, Čenda (ten do té doby úspěšně tajil, že se učí už několik let hrát).

Velké poděkování posíláme Te-rezčině babičce za sponzorování velké části našeho výletu.
(ZŠ Máchovka)

Mateřská škola Děčín XXXII – Májová 372

zve na

DNY OTEVŘENÝCH DVEŘÍ

Od 20. 10. 2014 – do 24. 10. 2014

vždy v době od 8.00 – 11.30 a od 14.00 – 16.00



Těšíme se na Vaši návštěvu.

Zveme všechny děti a rodiče. Přijďte si prohlédnout prostory a zahrady mateřské školy, která nezná bariéry a můžete tak rozšířit i naše řady, zapojit se do výuky, něco vyrobit, pohrát si a nahlédnout do dění v naší mateřské škole.

fcb: Mateřská škola Boletice 412 547 778

Program pro nastávající rodinu

Semináře a kurzy na téma:

- **Porod a šestinedělí**
- **Kojení a výživa kojence**
- **Psychomotorický vývoj a hygiena novorozence**
- **Správná manipulace dle Evy Kiedroň**
- **Budeme rodiče – co s tím?**

4.11. - 2.12. 2014
1 x týdně v 16.00 hod.

ÚČAST V PROGRAMU JE ZDARMA OMEZENÝ POČET MÍST

KDE: MC Rákosníček, o.s., U Plovárny 12, Děčín 1
PŘIHLÁŠKY: info@mcrakosnicek.cz, mob.606 779 477



Střední škola lodní dopravy a technických řemesel, Děčín VI
příspěvková organizace

412 535 942
412 535 927
info@dorado.cz
www.dorado.cz

Dělnická 15,
Děčín VI
405 02

nabízí od 1. 1. 2015 tyto pracovní pozice pro tříleté obory vzdělání s výučním listem:

2 učitele odborného výcviku
Kontakt: Rudolf Špaček: mob. 736 482 485, spacek@dorado.cz
Požadavky na uchazeče: vyučen v oboru; maturita vítána + DPS, nebo alespoň započaté studium

- Učitel odborného výcviku pro obor Klempířské práce ve stavebnictví
- Učitel odborného výcviku pro obor Obráběč kovů

5 učitelů odborných předmětů (teorie)
Kontakt Ing. Sellnerová: 736 484 737, sellnerova@dorado.cz
Požadavky na uchazeče: vysokoškolské vzdělání příslušného technického směru + DPS, nebo alespoň započaté studium

- Učitel odborných předmětů pro učební obor Instalatér
- Učitel odborných předmětů pro učební obor Malířské a natěračské práce
- Učitel odborných předmětů pro učební obor Lodník – vítána praxe v oblasti lodní dopravy
- Učitel odborných předmětů učebního oboru Klempířské práce ve stavebnictví
- Učitel odborných předmětů učebního oboru Zednické práce

Výlety s Charitním sdružením

Charitní sdružení Děčín - Asistenční služba pro rodiny s dětmi ve spolupráci s Nadačním fondem Děti a rodina pořádaly již podruhé o letních prázdninách výlety pro děti z rodin, se kterými Charitní sdružení Děčín pracuje.

Děti se díky těmto výletům podívaly po okolí Děčína, poznaly krásy Českosaského Švýcarska (Sněžník, Pravčickou bránu, Tiské skály a další.). Během výletu do Růžové si vyrobily svá mýdla v místní mydlárně, opekly si buřty, podívaly se s námi do liberecké ZOO, další z výletů vedl do Prahy za proslulými památkami hlavního města. Během celých prázdnin se uskutečnilo 13 výletů, kterých se zúčastnilo celkem 28 dětí. Ty

byly z výletů nadšené. Proto chceme nadačnímu fondu poděkovat za podporu a doufáme, že naše spolupráce bude pokračovat i v dalších letech. *(chs)*



Bezbariérový přístup k zastávce Prostrřední Žleb možná bude

Obyvatelé se možná dočkají bezbariérového přístupu k železniční zastávce Prostrřední Žleb a přístupového chodníku k nástupišti. Náměstek generálního ředitele pro modernizaci drah informoval primátora města, že byla tato akce zařazena aktuálně do plánu přípravy v letošním roce. Stavba by mohla být realizována v průběhu roku 2015. Město začalo o požadavku občanů na bezbariérový přístup jednat s Českými drahami již v roce 2003.

ÚKLIDOVÉ SLUŽBY

- čištění interiérů aut
- čištění kobereců a čalounění
- úklidy všeho druhu

Alena Drbohlavová
tel.: 775 002 152

Aquapark děkuje dětem

Do aquaparku jsme pro radost dětem pořídili dva malé králíčky. Byli malí, a tak jsme požádali o pomoc děti s výběrem jejich jmen. Je neuvěřitelné, jak velké množství dětí nám pomohlo.

Do výběru jmen se zapojilo 208 dětí a jména byla opravdu kreativní. „Fantazie dětí je úžasná a bez hranic. Přes George, Jimmyho, Kašpárka a Mařenku jsme nakonec po velkém rozhodování vybrali jména Plaváček a Vlínka,“ řekl Igor Bayer, ředitel aquaparku. S velice kladným ohlasem zejména od maminek se setkal také nový dětský koutek přímo v kavárně aquaparku pro nejmenší děti. Maminky zde mají možnost dát dětem svačinku a strávit příjemně aklimatizaci dětí po plavání.



Děti z 1.C ZŠ Komenského už mají svého velkého kamaráda

V rámci projektu „Velký kamarád“ nás v pátek 3. října poprvé navštívili žáci třídy 9. C.



Každý prvňáček si mezi nimi našel svého kamaráda. Deváťáci přinesli pro všechny vlastnoručně batikované tričko

a záložku do Slabikáře. Udělalo nám to velkou radost. Moc děkujeme!

Zámečnická pohotovost Děčín



NONSTOP

Volejte zdarma 800 800 810



zabouchnuté dveře - zamčené dveře - servis a opravy zámků

AUTA • BYTY • TREZORY

profesionalita - přijatelné ceny

www.nonstopzamecnici.cz

AQUAPARK DĚČÍN

NOVÉ KURZY KOJENCŮ A BATOLAT

Zaručujeme kvalitní vodu určenou pro plavání kojenců a batolat, odborně proškolené a zkušené instruktorky plavání. **PŘIHLASTE SE JIŽ NYNÍ!**

Cena kurzu **1000,-**

Po ukončení kurzu sada fotografií **ZDARMA!**

Kontakt: Šárka Soukupová tel.: 773 649 920

[WWW.aquaparkdecin.cz](http://www.aquaparkdecin.cz)

Pečujeme o Vás s láskou!



relaxace • solárium • wellness
sauna • masáže

[WWW.aquaparkdecin.cz](http://www.aquaparkdecin.cz)

MĚSTSKÁ KNIHOVNA V DĚČÍNĚ

VÁS ZVE

NA VERNISÁŽ
VÝSTAVY FOTOGRAFIÍ

LONY ROSENKRANCOVÉ

3.11.2014 v 17:30

ÚVODNÍ SLOVO
MGR. RADEK FRIDRICH

HUDEBNÍ DOPROVOD
DĚTSKÝ PĚVECKÝ SBOR KVÍTKA ZE STRÁNĚ
PŘI ZŠ NA STRÁNĚ
POD VEDENÍM JANY ŠTRBOVÉ

D Ě Č Í N S K É M Ě S T S K Á K N I H O V N A V D Ě Č Í N Ě

D O T E K Y ... PLUS NĚCO NAVÍC



Klub Českých turistů - odbor Janov

Ahoj kamarádi,
v letošním roce jsme si řekli, že si festival uděláme pro nás – pro kamarády a kamarádky vašich kamarádů. Prostě pohoda – s předplacenými místy v sále.

Pod hlavičkou
Klubu Českých turistů odbor Janov vás zveme na :

Druhý ročník,

Kamarádkské bedny od whisky

... která se uskuteční dne **18.října 2014** na sále hotelu **U Zeleného stromu v Janově u Hřenska**

Zaátek akce od **14,00.**
Sedíme si pěkně v teple na sále, posloucháme prima kapely, ven chodíme pro grilované dobré klobásky, zapijíme pivečkem, jsme rádi, že jsme se potkali a odpočíváme. Taková je naše vize. Hrají skupiny:

Zahajuje po průvodním slovu Haničky a Říši skupina

LOKÁLKA Tragedy country
Tahoun zahájí no jak jinak než duo, které vnese do atmosféry pohodu, nostalgii a celkovou prima náladu – no přece

Následuje :
Mírek Paleček ten prostě nemůže chybět
Harcovníci
Náplava
Jan Vech + Karel Provazník
Lázo plázo
Hoši od ropné řeky
Báry
Jan Moucha se skupinou Monokl
DD Tisá
Couvěj – závěr i k tanci i k poslechu

Cena vstupenky 200,-Kč
Hanička a Říša Vechovi
Janov

Rezervujte si ji na telefonu: 412517124 nebo zpětnou reakcí na e-mail uzelenhostromu@centrum.cz svoji účast přispějete na děti z DD v Tisí – jako vždy znáte to, budou prodávat své výrobky.

KČT Janov
IČ: 72042702, č.ú.: 4608404001 / 5500
Janov 5, 405 02 Děčín, tel.: 412 517 124, fax: 412 554 106, e-mail: kct.janov@gmail.com

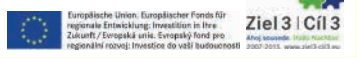
ČVUT vzniká nejmodernější místnost pro vizualizaci a simulaci

„Specializované centrum pro aplikovanou simulaci a vizualizaci“ vznikne už v prosinci na ČVUT v Děčíně ve spolupráci s OHK a německými partnery.



Obsahem projektu, který je realizován v Ústeckém kraji a v okrese Zwickau od 1. 5. do 31. 12. 2014, je vypracování koncepce a naplňování přeshraničního specializovaného centra pro aplikovanou simulaci a vizualizaci. Vznikne přeshraniční kooperační síť „simulace a vizualizace“, bude zpracována koncepce laboratoře virtuální reality v Děčíně (např. pro plánování a prezentace aj.) a připraven plán rozšíření laboratoře simulace pohybu na Západosaské vysoké škole ve Zwickau. Dále bude vypracována koncepce dalšího vzdělávání, stáží a exkurzí pro veřejné organizace a svazy a katalog výzkumných a vývojových úkolů pro specializované centrum.

centra vizualizace a simulace byla využitelná. Ve spolupráci s ČVUT a školami má pak vytvořit plán dalšího vzdělávání v regionu, ve kterém by specializované centrum rovněž bylo využito. V neposlední řadě budou tito partneři společně plánovat možnosti exkurzí a stáží ve specializovaném centru pro veřejné organizace a svazy. S oběma německými partnery (VŠ ve Zwickau a spolek BIC) pak bude vytvořena síť partnerů na české a německé straně, kteří by mohli centrum simulace a vizualizace využívat. Propojeny budou jednak firmy, jednak školy a instituce. Na německé straně ve Zwickau bude pro tyto partnery zapojené v síti naplánována laboratoř virtuální reality a laboratoř se simulátorem jízdy.



Jednotlivé aktivity projektu:

- Vybudování přeshraniční sítě simulace a vizualizace
- Plánování laboratoře virtuální reality
- Plánování laboratoře se simulátorem jízdy

„Specializované centrum na ČVUT bude mít rozmanité využití. Pořízené zařízení bude využité pro firmy zabývající se plánováním silniční, železniční a lodní dopravy. Dále pro instituce zabývající se např. územními plány, případně jiným plánováním. V centru bude možné vytvořit různé varianty průběhu silnic, železničních nebo plavebních tras, modely budov, parků apod. To umožní vybrat optimální variantu jejich výstavby, protože po jejich nasimulování budou lépe rozpoznatelné přednosti i nevýhody jednotlivých variant,“ řekl Ondřej Smíšek, vedoucí děčínské ČVUT.

Okresní hospodářská komora Děčín má za úkol oslovit firmy v Ústeckém kraji, pro které by nabídka

Závěrečná konference v rámci projektu se bude konat 10. prosince 2014 v Děčíně. Na programu bude představení nově vzniklého centra pro simulaci a vizualizaci na ČVUT. Účastníkům budou představeny různé možnosti využití tohoto specializovaného centra především pro firmy, úřady a školy.

Realizací tohoto projektu dojde ke zlepšení podmínek především pro činnost firem, úřadů a škol, a tím ke zvýšení konkurenceschopnosti firem v regionu, které nabídku specializovaného centra využijí.

Partneři česko-německého projektu realizovaného v rámci dotačního programu Ziel3/Cil 3 jsou: spolek BIC-Forum Wirtschaftsförderung (BIC-FWF) e. V., Westsächsische Hochschule Zwickau (Západosaská vysoká škola Zwickau), ČVUT v Praze, pobočka Děčín, Okresní hospodářská komora Děčín.

OHK Děčín



31. ročník pochodu Za hvězdou severu

Střední zdravotnická škola Děčín pořádala 4. října 2014 večerní turistický pochod s pohádkovým lesem. Start byl od 16.00-17.00 hod. ve vstupní hale školy. Zúčastnilo se cca 320 pochodníků z toho 134 dětí.

Trasa vedla z Podmokel na Pas-týřskou stěnu, Červený vrch, Jalův-čí a končila na Škrabkách. Cíl – re-



staurace Za větrem byla příjemným zakončením odpolední sobotní procházky. Občerstvení včetně opečených buřtů bylo připraveno jak pro malé, tak pro velké turisty.

Zpestřením celé trasy bylo 10 sta-

novišť s pohádkovými bytostmi, které měly pro děti připraveny různé úkoly a soutěže. Za splnění úkolů děti dostaly malou odměnu – hračku či sladkost. Na konci celé trasy měly děti možnost dát svůj hlas pohádkové bytosti, která se jim líbila nejvíce.

Počasi se vydařilo, nálada byla optimistická. Poděkování patří pedagogům, kteří pomáhali při přípravě, organizaci a všem žákům, kteří se zapojili do výroby masek a vymýšlení soutěží.

Pochod se konal za podpory statutárního města Děčín, autoškoly Čičmanec, restaurace U Pekaře a Za větrem, pekařství Limma, Česká Kamenice, Školní jídelně Jungmannova ulice, Děčín. (ich)

Modely kam se podíváš aneb Zlatý model 2014 je za námi

Pro malé i velké uspořádal Dům dětí a mládeže Děčín ve svém středisku Teplická ve dnech 10. a 11.10. již 4. ročník modelářské výstavy Zlatý model 2014, jejíž součástí byla také ligová soutěž papírových modelářů Děčínský pohár 2014.



V hlavním sále dominovaly modely řady Monti Systém a na sále druhém pak papírové modely od modelářů z několika klubů ČR. Své modely do Děčína přijeli prezentovat modeláři z klubů Lužánky-Brno, ZŠ Dubenec, ZŠ Dvorského-Ostrava, V-tec Family z Prahy, minimodel.cz, AVZO a další. Pozadu nezůstal ani Kroužek papírových modelářů DDM Děčín – KPM, jehož členové opět přihlásili celou řadu povedených modelů, za které si také odnesly několik ocenění.



Jelikož je akce zaměřena na propagaci a rozvoj modelářského oboru zejména směrem k dětem a mládeži, byla pro přítomné děti

připravena počítačová místnost, kde mohly strávit volný čas, například při čekání na vyhlášení výsledků. Speciální poděkování za spolupráci a podporu akce patří Montiklubu Bílina, ZŠ Dr. M. Tyrše Děčín, ZŠ Kamenická Děčín, ZŠ Vojanova Děčín a dále pak prodejci papírových modelů P. Szostkovi, u kterého mohli účastníci akce získat řadu zajímavých modelů pro svoji další činnost. V neposlední řadě také Robertu Navrátilovi z www.bestpapermodels.com za vytvoření speciálního modelu pro výherce. (ml)





FIN-STAV REAL s.r.o.
finančně stavební a realitní společnost

774 094 934
412 511 414

KOMPLETNÍ REKONSTRUKCE BYTŮ

- ✦ kuchyně, skříně na míru
- ✦ veškeré stavební práce
- ✦ bytová jádra do 14 dnů
- ✦ podlahářské práce





Teplická 703/34, 405 02, Děčín IV
stavebnicinnost@finstavreal.cz
www.finstavreal.cz

Jsme super dárek pro každého!



DÁRKOVÉ POUKAZY

v hodnotách 100, 200 nebo 500 Kč
zakoupíte ve
všedních dnech
od 9 do 17 hod.
na přepážce
předprodeje
jízdenek Student
Agency.

FORUM LIBEREC

www.forumliberec.cz



TISK & REKLAMA
www.jiprint.cz

Kosovská 26
586 01 Jihlava
567 304 720
Tel.: 567 308 634
Fax: jiprint@seznam.cz
E-mail:

TISK
I prospekty
I katalogy
I knihy
I brožury
I časopisy
I formuláře
I vizitky
I vstupenky
I plakáty

I předtisková příprava
I CTP
I tisk na 4-barvových
I ofsetových strojích
I knihařské zpracování
I výšek
I lamino
I číslování

DIGITÁLNÍ TISK **OFSETOVÝ TISK** **GRAFIKA**



MATEŘSKÉ CENTRUM RÁKOSNÍČEK
POŘÁDÁ
BURZU DĚTSKÉHO OBLEČENÍ A POTŘEB
PODZIM, ZIMA 2014

24.10. PÁTEK 9:00 – 17:00 - PŘÍJEM VĚCÍ
25.10. SOBOTA 9:00 – 17:00 - PRODEJ VĚCÍ
27.10. PONDĚLÍ 9:00 – 18:00 - VYZVEDNUTÍ VĚCÍ

Věci musí být označené číslem, značkou, cenou + očíslovaný seznam věcí - to vše vložit do popsané krabice (papírová, plastová aj). Krabci označit **CHLAPEC, DÍVKA** a velikost oblečení, případně bot. V jedné krabici může být vždy pouze jeden druh oblečení ze skupiny (chlapec, dívka).

Max.počet věcí je 30ks v krabici.
Hračky, kočárky aj. na extra seznamu!

KDE: MC Rákosníček, U Plovárny 12, Děčín 1

POPLATEK- 2,-/kus (při prodeji a koupi) + 10% z prodeje

Výtěžek z prodeje bude použit na podporu činnosti MC.

MC Rákosníček Děčín - info@mcrakosnicek.cz • Tel.: +420 606 779 477 • www.mcrakosnicek.cz

Městská knihovna Děčín Kurzy 2014 - 2015

Výtvarné dílny (pro seniory)

KAŽDOU STŘEDU 10.30 - 12.00



Výtvarné dílny (pro dospělé)

KAŽDOU STŘEDU 18.00 - 19.30

Více informací na www.dcknihovna.cz
(v sekci Vzdělávání/kurzy) nebo na tel. 739 204 986
Cena: 3 000,- /školní rok

www.dcknihovna.cz Text: Nedvědová
tel: 412530976 Návrh: Šatný

Městská knihovna Děčín ŠKOLNÍ ROK 2014/2015 Počítačové kurzy

ÚPRAVA DIGITÁLNÍ FOTOGRAFIE

Kurz vhodný pro seniory a začátečníky.

- úroveň dle požadavků malé skupiny
- získání snímku (mobil, tablet, fotoaparát)
- základní úpravy (otočení, ořezání, jas, kontrast, jednoduché efekty)
- uložení a správa (PC, webová alba), sdílení fotografie
- retušování a opravy fotografií
- základy fotomontáže, vkládání textu do obrázku
- využití free programů – Google Picasa, GIMP



Sobota 9:00 – 11:30 (3x150min), cena 700 Kč

Více informací a přihlášky na www.dcknihovna.cz,
vzdelavani@dcknihovna.cz, 739 204 986.

4.11. DĚČÍN
SD STŘELNICE 19:30

RICHARD MÜLLER & FRAGILE HLASY 2

WWW.HLASYSK

PRODEJNÍ MÍSTO:
ticketportal
předprodej www.ticketportal.cz
a www.vstupenkadecin.cz
informace: 777 18 19 20

Židovská obec Děčín a ZUŠ Neštěmice

vás zvou na

PODZIMNÍ KONCERT

pěveckého sboru

CONCERTO

na programu:
J.S.Bach, C. Caccini, F.Händel, W.A.Mozart, L.Bernstein,
P.Simon, J.Lennon, Paul McCartney a další

klavírní doprovod: doc Roman Frič MgA PhD
sbormistr Jan Beneš

Synagoga v Děčíně

pátek 17. října 2014 od 18.00 hodin

VSTUPNÉ DOBROVOLNÉ

SALTEK podporili: **BLAVICK**

so 18.10. 18.45 MET
Wolfgang Amadeus Mozart
LE NOZZE DI FIGARO
(Figarova svatba)
nová inscenace | přímý přenos v Kině Sněžník

Dirigent James Levine bude řídit novou inscenaci Mozartovy Figarovy svatby v titulní roli s Ildarem Abdrakovem a v režii Richarda Eyrea, mezi jehož další režijní počiny v Metropolitní opeře patří letošní Werther a velice úspěšná inscenace Carmen z roku 2011. Eyre děj opery, která během jediného, událostmi nabitého dne prověřuje lásku bohatého manželského páru a jejich dvou zasnoubených sloužících, zasadil do zámku ve španělské Seville dvacátých let minulého století. V dalších úlohách se představí Marlis Petersen jako Figarova mazaná snoubenka Zuzanka, Peter Mattei jako jejich milostpán hrabě Almaviva, Marina Poplavskaja jako Almavivova nešťastná manželka a Isabel Leonard jako troufalé páže Cherubín.

délka přenosu 3:52
Cena: 300,- Kč

po 20.10. 19.00 K
PATRÍCIA BRETAS (Brazílie)
KLAVÍR
2. koncert abonentního cyklu KPH 2014-15

Sólový recitál přední umělkyně z Rio de Janeiro, kde vedle koncertní činnosti působí také jako pedagog na Federal University. Její umění obdivuje publikum a oceňuje kritika nejen v Jižní Americe, ale také v Evropě. V Čechách už P. Bretas několikrát vystupovala na samostatných koncertech i s orchestry, avšak v Děčíně ji uvítáme prvně v rámci jejího podzimního evropského turné (mj. Lucembursko, Maďarsko).

Pozor! První dva koncerty nového abonentního cyklu KPH se vzhledem k výjimečnosti vystupujících umělců konají mimo obvyklé hrací dny!

Program: R. Miranda, J. Páleníček, F. Liszt,
F. Chopin, R. Schumann

Cena: 160,- Kč

út 21.10. 19.00

KAMIL STŘIHAVKA & LEADERS AKUSTICKÉ TURNÉ

Zpěvák s velkým hlasem na svém akustickém turné s kapelou. V programu zazní nejen úpravy Kamilových hitů jako Země vzdálená, Kovboj z Teplic, Když se snášší déšť, Woo-Dool, Holka čapni draka, Černá růže, ale i písně nikdy živě neinterpretované.

Cena: 280,- Kč



Vážení přátelé divadla a výtvarného umění,
srdečně Vás zveme na Slavnostní vernisáž ve foyer divadla

ALENA HRBKOVÁ
MARKÉTA LAZAROVÁ
fotografie z představení
23. října od 18:00



vino na vernisáž sponzorský dodávka: KAVARNA U KOSTELA

čt 23.10. 19.00 E
MARC CAMOLETTI
MANŽELSKÝ POKER
DIVADLO PALACE

V životě nastávají situace, kdy dochází k „vyložení karet na stůl“ a jednotlivá kola vysvětlování a slovních hříček Vás dokonale pobaví.

režie: Petr Hruška
hrají: Jiří Langmajer, Daniela Šinkorová,
Andrea Kerestešová / Michaela Sejnová, a další
Délka: 2:10
Cena: 380, 360, 340, 200,- Kč

pá 24.10. 19.00
ANNA SOBOTKOVÁ
HŘBITOVNÍ AKTOVKY
Divadelní spolek Karel Čapek

Divadelní hru tvoří šest aktovek, které se odehrávají na Olšanském hřbitově. Autorka i herci se s humorem snaží zodpovědět otázky "Kam odcházejí lidé po smrti?" a "Mění se úmrtím vůbec něco?"

Režie Karla Vázlerová
Hrají: Vladimír Puchýř j.h., Radka Hospůdková,
Petr Svoboda, Jana Benešová a mnozí další.
Cena: 100, Kč Sleva sen., jun. ztp. 80,- Kč

ne 26.10. 15.45 Bolšoj balet
LEGENDA O LÁSCÉ
přímý přenos v Kině Sněžník

Příběh o věčném konfliktu mezi povinností a láskou. Raná práce velkého mistra Jurije Grigoroviče se vrací na jeviště Bolšoje po deseti letech. Orientální legenda o lásce, sebeobětování pro druhé, žárlivosti a utrpení.

hudba: Arif Melikov
choreografie: Jurij Grigorovič
délka přenosu: 2:45
Cena: 220,- Kč

TÚLAVÉ DIVADLO
přiváží do Děčína
klasiku

CYRANO

ALEBO BALÁBILÉ O NOSE
režie: Jakub Nvota

Klasická hra o odvaze, velkém nose, ale především o lásce. Mistři dějové zkratky si s ikonou romantiky poradí, jak je jejich zvykem, za cca jednu hodinu. Představení se nese v laskavě parodickém duchu a výborně vás pobaví.

DÁMY!
A PÁNOVÉ! PŘIJÍTE SE PŘESVĚDČIT, ŽE
NA VELIKOSTI
ZÁLEŽÍ!
VSTUPNÉ: 200,- Kč, STUDENTI ZA 150,- Kč

čt 30.10. 19.00 S DÉLKA: ASI HOŮKU

so 1.11. 17.45 MET
Georges Bizet
CARMEN
přímý přenos v Kině Sněžník

Titulní roli slavné cikánky ztvární Anita Rachvelishvili. Aleksandrs Antonenko se představí jako zamilovaný voják don José, Anita Hartig bude zpívat Micaëlu a Ildar Abdrakov toreadora Escamilla. Orchestru Metropolitní opery bude řídit španělský dirigent Pablo Heras-Casado.

délka přenosu 3:38
Cena: 300,- Kč

ZÁMEK DEČÍN

čt 16.10. Vernisáž výstavy Odhalený hrad

18:00 zámek – bývalá kuchyně | Slavnostní zahájení výstavy archeologických nálezů objevených během rekonstrukce jižního křídla zámku. | Vstup volný.

Prohlídky s tajemnou postavou

so, ne, svátky v 10:30, 14:00 a 15:30 zámek – západní křídlo | Zážitková prohlídka plná tajemna, nástrah a překvapení. S Černým rytířem do temných časů středověku. | Vstupné: 110 Kč, studenti/senioři 90 Kč, děti 70 Kč, rodinné 280 Kč.

Historické kočáry

zámek – barokní konírna | Výstava hipomobilií ze sbírek Poštovního muzea. | Otevřeno denně 9:00–17:00. Výstava trvá do 30. 4. 2015. | Vstupné: 40 Kč, děti 20 Kč.

Odhalený hrad

zámek – bývalá kuchyně | Nová výstava archeologických nálezů objevených během rekonstrukce jižního křídla zámku: fragmenty freskové výmalby, kachlových kamen, dlažby, klenební žebra, kuchyňské náčiní či brakteátový poklad z Pirny. | Trvá do 29. 3. 2015. | Vstupné: 40 Kč, děti 20 Kč.



Odhalený hrad

výstava archeologických nálezů

přízemí severozápadního křídla – bývalá kuchyně 17. 10. 2014 – 29. 3. 2015



PROHLÍDKY S TAJEMNOU POSTAVOU

soboty, neděle, svátky v 10:30, 14:00 a 15:30

Prohlídky zámku: denně 9–17 | Růžová zahrada: soboty, neděle, svátky 10–18 | jižní zahrady: denně 9–18 | zámecká kavárna: 10–17 | Rezervace vstupenek v pokladně zámku, na tel. č.: 412 518 905, na www.zamekdecin.cz | www.facebook.com/zamekdecin

Zámek na podzim

Jednou z možností jak využít malé prázdniny, které jsou spojeny se svátkem 28. října, je návštěva nejvýznamnější místní památky.

Zámek Dečín nabízí o podzimních prázdninách řadu příležitostí k návštěvě. Kromě stávajících prohlídkových tras se ve čtvrtek 16. října otevírá zajímavá výstava archeologických exponátů, která představí výsledky několika prů-

na zámek ve stylu tzv. saské renesance. Oba objekty také po jistou dobu sloužily jako vojenské pevnosti. Symbolem společné minulosti a vlastně i celé výstavy je kamnový kachel s motivem sv. Václava nalezený na obou objektech. Kromě



Během oprav jižního křídla děčínského zámku archeologové objevili původní vstupy do středověkého paláce. (Foto: Zámek Dečín, p. o.)

zkumů na obou stranách česko-saské hranice. V centru expozice stojí především dva středověké hrady, které dnes již neexistují, či zůstávají běžnému pohledu skryté – Dečín a Pirna. Na obou probíhal před několika lety rozsáhlý výzkum, který znalosti o původní podobě těchto významných dominant zásadně upřesnil. Například během rekonstrukce jižního křídla děčínského zámku, která probíhala v letech 2010–2011, byla nalezena celá řada fragmentů původního středověkého a renesančního vybavení, především větší či menší části kachlových kamen a pískovcová klenební žebra. Po skončení vlastního průzkumu byly nalezené předměty odborně ošetřeny a vyhodnoceny. Z několika fragmentů se například podařilo sestavit překrásné renesanční kachle s reliéfní výzdobou, které budou v rámci výstavy představeny. Velmi zajímavé budou také fragmenty renesanční freskové výmalby, které byly objeveny již na konci 90. let během rekonstrukce severního křídla. Až dosud ovšem nebyly ve stavu, který by umožňoval jejich prezentaci.

Velmi zajímavé srovnání nabídnou prezentace výzkumu na zámku Sonnenstein v Pirně, který v letech 2009–2010 prováděl Zemský úřad pro archeologii Sasko. Srovnání těchto objektů totiž přináší řadu paralel. Oba byly založeny jako panovnické hrady ve 13. století. Pirna byla dokonce po jistou dobu součástí českého království. Jak děčínský hrad tak i hrad v Pirně prošly v 15. století rozsáhlou obnovou po zničujícím požáru a následně v 16. století došlo k jejich přestavbě

!!TISKNĚTĚ LEVNĚ!!

PLNĚNÍ A RENOVACE

NÁPLNĚ DO TISKÁREN

NA POČKÁNÍ

KOPIRKA

TISK Z PŘENOSNÝCH DISKŮ

příslušenství k PC

ELEKTRONICKÉ

CIGARETY

náplně a příslušenství

INJUP.CZ

(HYPERMARKET ALBERT)

Uhelná 1896/2, Dečín 4

otevřeno 7:30–19:30 hod.

tel.: 774 687 763

Brazilská klavíristka v Děčíně

Začátek letošní sezony Kruhu přátel hudby v Děčíně nabízí skutečné lahůdky.

Svátkem pro milovníky barokní hudby bylo nedávné společné vystoupení Collegia 1704 a Collegia Vocale 1704, dvou těles evropské úrovně, která rozezněla zcela zaplněný knihovni sál děčínského zámku.

Nyní se hudbymilovné obecenstvo už vydá do Městského divadla, kde na druhém abonentním koncertu uvítáme



vzácného hosta - brazilskou klavíristku Patricii Bretas. Tato přední umělkyně, působící jako profesorka klavírní hry na Federal University Rio de Janeiro, vystupuje v řadě koncertních síní své vlasti, ale už více jak deset let pravidelně vyjíždí na turné do Evropy. Několikrát také vystoupila v České republice, což má svou logiku. Paní Bretas totiž patří k zahraničním interpretům, kteří do svého repertoáru zařazují díla našich skladatelů 20. a 21. století. V řadě zemí s úspěchem uvádí Sonátu pro klavír

Josefa Páleníčka. Tohoto autora ještě starší generace zná jako vynikajícího klavírního virtuosa a uváděná sonáta je Páleníčkova raná skladba, na níž v polovině třicátých let výmluvně dokazoval svou skvělou hráčskou techniku.

Vítanou příležitostí k poznání souběžné brazilské komorní hudby je zařazení tří pozoruhodných kompozic Ronaldy Mirandy (nar. 1948). Světově úspěšný jihoamerický skladatel na trojici nepřiliš rozsáhlých kompozic v klasické formě uplatnil zajímavé prolínání tonální i atonální hudby. V Brazílii prý nebývá běžné uvádění evropských klasiků, takže recitály Patricie Bretas v její vlasti překvapují nabídkou efektních skladeb především z období vrcholného romantismu. Také v Děčíně bude hrát Liszta (Legenda č. 2), Chopina (Scherzo č. 3) a oblíbené Symfonické etudy Roberta Schumanna.

Koncert Patricie Bretas s ohledem na organizaci jejího evropského turné (Lucembursko, ČR, Maďarsko) se koná mimořádně v pondělí 20. října od 19 hodin v Městském divadle Dečín. Vstupenky jsou v obvyklých předprodejích, abonenti předplatitelské skupiny K mají svá místa zajištěna.

-ff-

OBCHODNÍ DŮM



MIMOŘÁDNÁ PODZIMNÍ NABÍDKA PALUBEK

121 X 14 X 2400 mm - klasik / smrk	130,- s dph
121 X 14 X 5100 mm - klasik / smrk	130,- s dph
96 x 12 x 3000 mm - klasik / smrk	121,- s dph
96 x 12 x 4000 mm - klasik / smrk	121,- s dph

CENY PLATNÉ DO VYPRODÁNÍ ZÁSOB

MFP desky 12 - 25 mm - 10 %

CENY PLATNÉ DO VYPRODÁNÍ ZÁSOB

Tel.: 412 598 234, Dělnická 73, Děčín VI

www.ryko-obchod.cz

PROGRAM KINA SNĚŽNÍK

SO 18.10.	15:00	DŮM KOUZEL 3D	
	17:00	DRÁKULA: NEZNÁMÁ LEGENDA	
	18:45	W. A. MOZART: FIGAROVA SVATBA	met
NE 19.10.	17:30	DŮM KOUZEL 2D	
	20:00	DRÁKULA: NEZNÁMÁ LEGENDA	
PO 20.10.	19:00	BJÖRK: BIOPHILIA LIVE	
ÚT 21.10.	19:00	OUTDOORFILMS FESTIVAL I	
ST 22.10.	17:30	OUTDOORFILMS FESTIVAL II	
	20:00	OUTDOORFILMS FESTIVAL III	
ČT 23.10.	17:30	OUTDOORFILMS FESTIVAL IV	
	20:00	OUTDOORFILMS FESTIVAL V	
PÁ 24.10.	17:30	OUTDOORFILMS FESTIVAL VI	
	20:00	OUTDOORFILMS FESTIVAL VII	
SO 25.10.	14:45	ČESKÁ FILHARMONIE ŽIVĚ: Z NOVÉHO SVĚTA	
	19:00	INTIMITY	
NE 26.10.	15:45	LEGENDA O LÁSCĚ	bolšoj balet
	17:30	INTIMITY	
	20:00	NICK CAVE: 20 000 DNÍ NA ZEMI	
PO 27.10.	19:00	NICK CAVE: 20 000 DNÍ NA ZEMI	
	22:00	ANNABELLE	horror
ÚT 28.10.	17:30	TŘI BRATŘI	
	20:00	ANDĚLĚ VŠEDNÍHO DNE	
ST 29.10.	19:00	SOUDCE	

změna programu vyhrazena

LE GARAGE NOIR

CINEMA & MUSIC CLUB

24.10. | 22:00 | VSTUPNÉ: 140/180 Kč

MERCEDES BENZ LIVE SPACE TOUR 2014

Imodium + Zakázaný ovoce

VEČER PLNÝ ZÁBAVY, ENERGIE A SKVĚLÉ MUZIKY. DŮVĚŘTE STÁLE MLADÉ A TALENTOVANÉ SKUPINĚ S MNOHA FANOUŠKY A SPOUSTOU KONCERTNÍCH ZKUŠENOSTÍ POCTIVÝM KLUBOVÝM HRANÍM S PRAVIDELNOU ÚČASTÍ NA NEJVĚTŠÍCH ČESKÝCH FESTIVALECH SPOLEČNĚ NA VELKÉ PODZIMNÍ TOUR. DĚČÍN SAMOZŘEJMĚ NEMOHLE VYNECHAT!

25.10. | 21:30 | VSTUPNÉ: 70 Kč

AKU AKU + Ivča a její chlapečci

IVU ŠULCOVOU DĚČÍNSKÝM PUBLIKEM JESTĚ NETŘEBA PŘEDSTAVOVAT. JEJÍ TALENT JE ZNÁM ŠIROKO DALEKO, COŽ POTVRZUJE V MNOHA KAPELÁCH, KDE HOSTUJE, ČI NA STÁLO UČINKUJE. V NEDÁVNÉ DOBĚ PŘEŠLA SE SVÝM VLASTNÍM PROJEKTEM, KTERÝ JEJÍ SCHOPNOSTI UKÁŽE V NEJLÉPŠÍM SVĚTELĚ. SVÉ CHLAPCE SI IVA VYBRALA VELMI PĚČLIVĚ, JEDNÁ SE O SEHRANÝ A VELMI DOBRĚ ŠLAPATČÍ STROJ PLNÝ ZAJÍMAVÝCH A NEOTŘELÝCH NÁPADŮ. NEZBYVÁ, NEŽ SE TĚŠIT.

31.10. | 22:00 | VSTUPNÉ: 100 Kč

Vees + Dogfather

POSLEDNÍ DOBOU SE ZAPOMÍNÁ NA DŘEVNĚ, KLASTICKÝ, POCTIVÝ A NITČÍM NEVYUMĚLKOVANÝ ROCKEROVSKÝ POCTIVOU DÁVKOU EMOCÍ A HLAVNĚ ENERGIE. TO VŠE BY MĚL NABÍDNOUT KONCERT ZKUŠENÝCH VEES Z ČESKÝCH BUDĚJOVIC A ZBRUSU NOVÉ DĚČÍNSKO-PRAŽSKÉ FORMACE DOGFATHER.

KONTAKT: WWW.GARAGENOIR.CZ | KUBA@GARAGENOIR.CZ

1. listopadu
od 15:00hod.

Dýňodlabání aneb Halloween V Centru Pivovar



Přijďte si vydlatbat svou Halloween dýni, zasoutěžit o ceny nebo vytvořit Halloween masku. Čeká vás právě Halloween odpoledne.

- Spousta dýní na dlabání • Halloween maskérna
- Hra plovoucích jablek • Soutěž o nejdelší šlupku
- Navštíví nás i Umrlí rodinka **Přijďte si zadlabat :-)**

Sleva 10 % na vstup v Hopsáriu pro každého, kdo přijde v Halloween masce.

Přístav vašich nákupů a setkání

www.centrumpivovar.cz



Od 22.9.do 2.11.2014

**CENTRUM
PIVOVAR
DĚČÍN**

Rozdáváme tablety a Xboxy

Soutěž Centra Pivovar
Každý týden **vyhrají**
3 zákazníci skvělý **tablet**
a poslední týden **Xbox**

Stačí nakoupit v libovolném obchodě
Centra Pivovar za nejméně 500,- Kč,
poslat soutěžní sms ve tvaru:
CPD ODPOVĚD JMENO PRŮJEMNÍ OBEC OBCHOD HODNOTA
(příklad sms: CPD 5 ADELA KRATKA DECINS ORION 568)
na číslo **900 11 03** se správnou odpovědí
na soutěžní otázku – Kolik barev má logo
Centra Pivovar?
**a výhra může
být vaše...**

Přesná pravidla jsou k dispozici na www.centrumpivovar.cz
Cena SMS je 3 Kč včetně DPH. Službu technicky zajišťuje ATS Praha
Infolinka poskytovatele: 296 363 199, www.platmobilem.cz



Přístav vašich nákupů a setkání

www.centrumpivovar.cz

Soutěž kuchařských talentů proběhla v OC Pivovar

V rámci Svatováclavských kulinářských slavností v Centru Pivovar byl uspořádán 1. ročník Kulinářské soutěže studentů kuchařského řemesla.

Soutěže se zúčastnili mladí kuchaři ze Střední školy řemesel a služeb Děčín (2 soutěžící) a ze Střední školy obchodu, řemesel, služeb a Základní školy Ústí nad Labem, příspěvková organizace (1 soutěžící).



Vítěz soutěže získal:

- Kuchyňské nádobí a slevenku od obchodu Orion - český obchod pro domácnost
- Tablet od Centra Pivovar
- Poukaz v hodnotě 500 Kč do Pivovarské restaurace v Centru Pivovar.

Děkujeme všem soutěžícím za jejich profesionální přístup a příští rok se těšíme na 2. ročník.



Všichni soutěžící měli jako povinnou surovinu candáta.

Vítězem soutěže se stal student děčínské školy Jiří Prant. Připravil pečeného candáta s restovanými liškami, dýňovým pyré, petrželovým bramborem a pivní omáčkou.

Centrum Pivovar děkuje všem, kteří hlasovali ve veřejném hlasování STAVBA ROKU 2014

I když jsme nezvítězili, ceníme si Vaší podpory a hlasů.



Centrum Pivovar bylo odbornou porotou nominováno do soutěže o titul **BEST OF REALTY 2014** - Nejlepší z realit v kategorii Obchodní centra.

Budeme rádi, když nás opět podpoříte Vaším hlasem o **CENU**

ČTENÁŘŮ na webu soutěže:
<http://www.bestofrealty.cz/hlasovani>

Zvítězit může pouze jeden projekt
/získat Cenu čtenářů/.

Předem děkujeme za Vaši podporu
a hlas!